



17. November 2009

## PRESSEMITTEILUNG

### KONSOLIDIRTER AUSWEIS DES EUROSYSTEMS ZUM 13. NOVEMBER 2009

#### Positionen, die nicht mit geldpolitischen Operationen zusammenhängen

In der Woche zum 13. November 2009 spiegelte der Anstieg um 1 Mio EUR in **Gold und Goldforderungen** (Aktiva 1) den Erwerb von Goldmünzen durch eine Zentralbank des Eurosystems wider.

Die Nettoposition des Eurosystems in Fremdwährung (Aktiva 2 und 3 abzüglich Passiva 7, 8 und 9) blieb aufgrund von Kunden- und Portfoliotransaktionen sowie von liquiditätszuführenden Geschäften in US-Dollar praktisch unverändert bei 171,9 Mrd EUR.

#### Außergewöhnliche Transaktionen

Valutatag	Art der Transaktion	Fällig werdender Betrag	Neuer Betrag
11. November 2009	EUR/CHF-Devisenswapgeschäft zur Bereitstellung von Liquidität in Schweizer Franken mit einer Laufzeit von sieben Tagen	7,8 Mrd CHF	6,8 Mrd CHF
12. November 2009	Befristete Transaktion zur Bereitstellung von Liquidität in US-Dollar mit einer Laufzeit von sieben Tagen	22,2 Mrd USD	22 Mrd USD

Die liquiditätszuführenden Transaktionen wurden vom Eurosystem im Zusammenhang mit den befristeten wechselseitigen Währungsabkommen (Swap-Vereinbarungen) zwischen der Europäischen Zentralbank und der Schweizerischen Nationalbank bzw. dem Federal Reserve System durchgeführt. Das EUR/CHF-Devisenswapgeschäft hatte keine Auswirkungen auf die Nettoposition des Eurosystems in Fremdwährung.

Die Bestände des Eurosystems an **Sonstigen Wertpapieren** (d. h. an Wertpapieren, die nicht für geldpolitische Zwecke gehalten werden) (Aktiva 7.2) erhöhten sich um

0,5 Mrd EUR auf 303 Mrd EUR. Der **Banknotenumlauf** (Passiva 1) verringerte sich um 0,7 Mrd EUR auf 773,2 Mrd EUR. Die **Einlagen von öffentlichen Haushalten** (Passiva 5.1) nahmen um 9,8 Mrd EUR auf 147,3 Mrd EUR zu.

## Positionen im Zusammenhang mit geldpolitischen Operationen

Die Nettoforderungen des Eurosystems an Kreditinstitute (Aktiva 5 abzüglich Passiva 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 und 4) stiegen um 54,7 Mrd EUR auf 595,6 Mrd EUR. Am Mittwoch, dem 11. November 2009, wurde ein **Hauptrefinanzierungsgeschäft** in Höhe von 46,2 Mrd EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 51,3 Mrd EUR wurde abgewickelt. Am selben Tag wurde ein **längerfristiges Refinanzierungsgeschäft** in Höhe von 7,7 Mrd EUR mit einer Laufzeit von einem Monat fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 2,5 Mrd EUR wurde abgewickelt. Am Donnerstag, dem 12. November 2009, wurde ein **längerfristiges Refinanzierungsgeschäft** in Höhe von 13 Mrd EUR mit einer Laufzeit von drei Monaten fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 10,8 Mrd EUR wurde abgewickelt. Am selben Tag wurde ein **längerfristiges Refinanzierungsgeschäft** in Höhe von 20,7 Mrd EUR mit einer Laufzeit von sechs Monaten fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 0,8 Mrd EUR wurde abgewickelt.

Die Inanspruchnahme der **Spitzenrefinanzierungsfazilität** (Aktiva 5.5) betrug 2,5 Mrd EUR (gegenüber 0,1 Mrd EUR in der Vorwoche). Die Inanspruchnahme der **Einlagefazilität** (Passiva 2.2) belief sich auf 54,3 Mrd EUR (gegenüber 128,9 Mrd EUR in der Vorwoche).

Die Bestände des Eurosystems an **Wertpapieren für geldpolitische Zwecke** (Aktiva 7.1) stiegen in der Woche zum 13. November 2009 um 1,1 Mrd EUR auf 22,7 Mrd EUR.

## Einlagen der Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet auf Girokonten

Im Ergebnis aller Transaktionen erhöhten sich die **Einlagen** der Kreditinstitute **auf Girokonten** beim Eurosystem (Passiva 2.1) um 51,3 Mrd EUR auf 232,2 Mrd EUR.

### Europäische Zentralbank

Direktion Kommunikation, Abteilung Presse und Information

Kaiserstraße 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.europa.eu>

**Nachdruck nur mit Quellenangabe gestattet.**



EUROPÄISCHE ZENTRALBANK

EUROSYSTEM

Aktiva (in Millionen EUR)	Stand	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen	Passiva (in Millionen EUR)	Stand	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen
<b>1 Gold und Goldforderungen</b>	<b>238.150</b>	<b>1</b>	<b>1 Banknotenumlauf</b>	<b>773.175</b>	<b>-654</b>
<b>2 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets</b>	<b>193.981</b>	<b>941</b>	<b>2 Verbindlichkeiten in Euro aus geldpolitischen Operationen gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet</b>	<b>286.503</b>	<b>-23.311</b>
2.1 Forderungen an den IWF	62.228	398	2.1 Einlagen auf Girokonten (einschließlich Mindestresveguthaben)	232.212	51.314
2.2 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen, Auslandskredite und sonstige Auslandsaktiva	131.753	543	2.2 Einlagefazilität	54.289	-74.624
<b>3 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige im Euro-Währungsgebiet</b>	<b>41.880</b>	<b>-679</b>	2.3 Termineinlagen	0	0
<b>4 Forderungen in Euro an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets</b>	<b>16.742</b>	<b>252</b>	2.4 Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0
4.1 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen und Kredite	16.742	252	2.5 Verbindlichkeiten aus Margenausgleich	1	-1
4.2 Forderungen aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0	<b>3 Sonstige Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet</b>	<b>442</b>	<b>-8</b>
<b>5 Forderungen in Euro aus geldpolitischen Operationen an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet</b>	<b>649.907</b>	<b>-19.957</b>	<b>4 Verbindlichkeiten aus der Begebung von Schuldverschreibungen</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
5.1 Hauptrefinanzierungsgeschäfte	51.950	5.050	<b>5 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber sonstigen Ansässigen im Euro-Währungsgebiet</b>	<b>155.518</b>	<b>9.565</b>
5.2 Längerfristige Refinanzierungsgeschäfte	595.400	-27.347	5.1 Einlagen von öffentlichen Haushalten	147.343	9.822
5.3 Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	5.2 Sonstige Verbindlichkeiten	8.175	-257
5.4 Strukturelle Operationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	<b>6 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets</b>	<b>58.224</b>	<b>-3.570</b>
5.5 Spitzenrefinanzierungsfazilität	2.523	2.418	<b>7 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen im Euro-Währungsgebiet</b>	<b>4.172</b>	<b>848</b>
5.6 Forderungen aus Margenausgleich	34	-77	<b>8 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets</b>	<b>8.912</b>	<b>-618</b>
<b>6 Sonstige Forderungen in Euro an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet</b>	<b>21.767</b>	<b>1.611</b>	8.1 Einlagen, Guthaben und sonstige Verbindlichkeiten	8.912	-618
<b>7 Wertpapiere in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet</b>	<b>325.762</b>	<b>1.681</b>	8.2 Verbindlichkeiten aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0
7.1 Wertpapiere für geldpolitische Zwecke	22.745	1.135			
7.2 Sonstige Wertpapiere	303.017	546			
<b>8 Forderungen in Euro an öffentliche Haushalte</b>	<b>36.195</b>	<b>0</b>			

			<b>9 Ausgleichsposten für vom IWF zugeteilte Sonderziehungsrechte</b>	<b>50.906</b>	<b>0</b>
<b>9 Sonstige Aktiva</b>	<b>235.221</b>	<b>2.070</b>			
			<b>10 Sonstige Passiva</b>	<b>156.543</b>	<b>3.669</b>
			<b>11 Ausgleichsposten aus Neubewertung</b>	<b>192.254</b>	<b>0</b>
<b>Aktiva insgesamt</b>	<b>1.759.605</b>	<b>-14.080</b>			
			<b>12 Kapital und Rücklagen</b>	<b>72.956</b>	<b>-1</b>
			<b>Passiva insgesamt</b>	<b>1.759.605</b>	<b>-14.080</b>

Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.

Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.

Address encoded for mobile use



[http://www.ecb.europa.eu/press/pr/wfs/2009/html/fs\\_tables.de.html](http://www.ecb.europa.eu/press/pr/wfs/2009/html/fs_tables.de.html)